



大会 安全理事会

Distr.: General
17 March 2004
Chinese
Original: English

大会

第十届紧急特别会议

议程项目 5

以色列在被占领的东耶路撒冷和其余
被占领巴勒斯坦领土的非法行动

安全理事会

第五十九年

2004 年 3 月 17 日巴勒斯坦常驻联合国观察员 给秘书长和安全理事会主席的同文信

最近几周，占领国以色列加紧了对包括东耶路撒冷在内的被占领巴勒斯坦领土上的巴勒斯坦人民的军事攻势。其中特别包括加沙地带军事突袭和攻击的升级，造成数十名平民死亡，包括以色列占领军法外杀害的若干巴勒斯坦人。

今天，以色列占领军向拉法难民营的人群发射了至少两枚导弹，造成四名巴勒斯坦人死亡，若干人受伤。尽管占领军宣称导弹是向“涉嫌好战份子”发射的，但是，被打死的人中包括两名手无寸铁的十几岁少年：Musbah Abdallah Muwafi，14 岁和 Ala' Wawl Al-Najili，15 岁。这是继昨天，即 3 月 16 日晚些时候对加沙市的导弹袭击之后的又一次造成人员伤亡的袭击。在昨天的导弹袭击中，占领军向该市的一个住宅发射导弹，以法外手段杀害了两名巴勒斯坦人：Hosni Nidal Al-sarafiti 和 Nasser Yassin，并且造成至少 14 人受伤，其中包括一名两岁女童，Haroubi 家的住宅被炸毁。

在这方面，必须提请注意下述事实：昨天，沙龙总理政府的安全内阁决定赶在以色列占领军可能的有计划撤军之前加紧加沙地带的军事攻势。根据以色列政府昨天晚上推出的这项政策，占领军受命不加任何克制或者限制地对该地区包括哈马斯、伊斯兰圣战以及法塔在内的巴勒斯坦团体的领导人采取行动。具体而言，据报告，以色列占领军的新攻势可包括暗杀巴勒斯坦“领导人”和“好战份子”，以便在撤出加沙地带之前“使这些组织付出昂贵的代价”。在这方面，据报告，以色列占领军在加沙地带周边地区集结了更多的军队和坦克，以便实施这项升级



政策。除了进行法外杀害或者暗杀之外，据报告，占领军打算对整个加沙地带的一些选定目标进行一系列夜间突袭。

越来越显而易见的是，占领国以色列就是为了在占领军任何可能的撤军之前在加沙地区造成尽可能多的死亡、破坏和混乱，实施沙龙先生的非法的单方面“脱离接触计划”。另外，以色列的这类行动只会使当地的暴力循环继续下去，从而阻止双方恢复对话或者谈判。占领国此时故意推行这类非法政策和做法，不可能有其他目的，应当受到国际社会的强烈谴责。另外，必须采取措施防止以色列对巴勒斯坦平民百姓的军事攻势进一步升级，巴勒斯坦平民依然无助，面对占领国残暴，得不到任何保护。以色列对巴勒斯坦人民的军事攻势持续不断，愈演愈烈，显然只会导致更多的流血事件，给无辜平民带来更多的苦难，这是应当不惜一切代价避免的。

本函继此前向你们发出的 184 封信函，说明自 2000 年 9 月 28 日以来包括东耶路撒冷在内的被占领巴勒斯坦领土上持续存在的危机。这些信函的日期从 2000 年 9 月 29 日 (A/55/432-S/2000/921) 至 2004 年 3 月 10 日 (A/ES-10/260-S/2004/187)，是 2000 年 9 月以来以色列占领军对巴勒斯坦人民所犯罪行的基本记录。对于占领国以色列对巴勒斯坦人民犯下的所有这些战争罪行、国家恐怖主义和有系统的侵犯人权行为，必须追究其责任，并将行凶者绳之以法。

因此，继上述信函之后，我遗憾地通知你们，从我向你们发出上一封信以来，至少有 14 名包括儿童在内的巴勒斯坦人遭以色列占领军杀害，使 2000 年 9 月以来牺牲的巴勒斯坦烈士总数增加到 2 835 名。(已查明的烈士姓名载于本函附件)。

请将本函及其附件作为大会第十届紧急特别会议议程项目 5 和安全理事会的文件分发为荷。

巴勒斯坦常驻联合国观察员

大使

纳赛尔·基德瓦 (签名)

2004 年 3 月 17 日巴勒斯坦常驻联合国观察员给秘书长和安全理事会主席的同文信的附件

在包括东耶路撒冷在内的被占领巴勒斯坦领土上遭以色列占领军杀害的烈士名单*

(2004 年 3 月 11 日星期四至 2004 年 3 月 17 日星期三)

2004 年 3 月 11 日星期四

Yussef Mustafa Shahwan

2004 年 3 月 13 日星期六

Said Mahmoud Mresh

Mohammed Sulieman Haboush

Ali Shawkat Ali Fares

2004 年 3 月 14 日星期日

Mohammed Mufid Al-Mubyad

Mahmoud Saidy Elieweh

Ahmed Rafik Hamdan

2004 年 3 月 15 日星期一

Musa'd Ayesh Ermilat

2004 年 3 月 16 日星期二

Hosni Nidal Al-Sarafiti

Nasser Yassin

2004 年 3 月 17 日星期三

Faraj Said Abu Jazar

Mahmoud Abu Nahl

Musbah Abdallah Muwafi(14 岁)

Ala' Wael Al-Najili(15 岁)

* 自 2000 年 9 月 28 日以来遭以色列占领军杀害的巴勒斯坦烈士总数为 2 835 人。